



Rocznik 1928.

Nr. 49.

# Gazeta Powiatowa

powiatu świętochłowickiego.

Świętochłowice, dnia 7-go grudnia 1928 r.

Wychodzi co sobotę. Redaktor: Siwy, dyrektor biur, Wydział Powiatowy, Świętochłowice.

Telefon: Król. Huta 1605, 1611, 1612, 1646, 1647; Katowice 99.

### Treść:

1. Obwieszczenie dot. stwierdzenia zarazy i pomoru świń.
2. Dot. unieważnienia kart cyrkulacyjnych.
3. Dot. wyludzenia wsparć.
4. Statut gminy Świętochłowice w przedmiocie poboru opłat administracyjnych.

5. Dodatek I do Statutu gminy Ruda w przedmiocie ustanowienia i emerytowania urzędników gminnych.
6. Uchwała Rady gminnej Nowy Bytom sprawie nie pobierania specjalnych opłat.
7. Komunikaty.
8. Ogłoszenia.

## DZIAŁ URZĘDOWY.

### Obwieszczenie.

Na skutek zawiadomienia Dyrekcji Policji w Katowicach podaje stosownie do § 348 Rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 9. stycznia 1928 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych do publicznej wiadomości, że w zagrodzie przy ul. Fabrycznej Nr. 52 w Katowicach stwierdzono zaraze swin.

Świętochłowice, dnia 28. listopada 1928 r.

Starosta.

(-) Szalinski.

### Dot. unieważnienia kart cyrkulacyjnych.

Następujące karty cyrkulacyjne wystawione przez tutejsze Starostwo unieważnia się

na nazwisko:

1. Wysocki Franciszek, W. Piekary,
2. Liszczyk Gertruda, Szarlej
3. Gruszczyk Teodor, Lipiny,
4. Ogrodnik Roman, W. Piekary,
5. Knop Katarzyna, Ruda,
6. Kowalczyk Elżbieta, Ruda
7. Langer Wilhelm, N. Bytom,
8. Martinek Helena, Świętochłowice,
9. Ścigała Marja, Łagiewniki.

Świętochłowice, dnia 5. grudnia 1928 r.  
Starosta  
(-) Szalinski

### Dot. wyludzenia wsparć.

Za niżej określone czynności i podwójne czynności podlega się w imieniu Świętochłowickiego Starostwa w celu wyludzenia wsparć w następującym zakresie: 1. Wyludzenie wsparć w roku 1917 w Krakowie, przynależny do Krakowa. 2. Czwingiel Andrzej Józef, ul. dnia 28. XI. 1907 r. w Nawojowej, przynależny do Nawojowego, Saczu.



3. Wasiel Andrzej, ur. 3. XI. 1906 r. w Re-  
starzewie, gminy Checiw, pow. Łaskiego,
4. Hryń Czerepacha, ur. 8. II. 1890 r. w  
Hanusowcach pow. Stanisławów
5. Stefan Dutczak, przynależny do gminy  
Berwinkowa, pow. Kosów,
6. Katarzyna Krycan, lat 18 z Siemianowic,  
pow. Horodenka,
7. Marja Szelesko, wdowa, z Witwicy, pow.  
Dolina,
8. Józefa Lewandowska ze wsi Nowy Skro-  
bów, ur. w roku 1896,
9. Władysław Drożdż, ur. 1. X. 1896 r. w  
Rzeszowie,
10. Leon Fabjańczyk z Białegostoku,
11. Estera — Małka Torbel z Białegostoku .
12. Iwan Łoik, urodzony i przynależny do gm.  
Borszów, powiat Przemyślany.
13. Karol Petryszyn, urodzony w r. 1903 w  
gminie Jazienica polska, przynależny do  
gminy Jazienicy ruskiej.

włóczą się po kraju i wyłudniają pod różnemi  
pozorami zapomogi od związków komunalnych.

Powyższe podaje się do wiadomości z tem,  
że ewentl. wypłacone kwoty zwracane nie będą.

Świętochłowice, dnia 24. XI. 1928 r.

### **Przewodniczący Wydziału Powiatowego**

(—) Szaliński.

4.

## **Statut.**

w przedmiocie poboru opłat administracyjnych za  
czynności i poświadczenia urzędowe w gminie  
Świętochłowice.

Na podstawie art. 19. ustawy o tymczasowem  
uregulowaniu finansów komunalnych w brzmieniu  
ustalonym rozporządzeniem Wojewody Śląskiego  
z dnia 8. lipca 1926 (Dz. Ust. Sl. nr. 17. poz. 30)  
wydaje się w myśl uchwały Rady gminnej z dnia  
8. X. 1928 r. następujący statut:

### § 1.

Za niżej określone czynności i poświad-  
czenia urzędowe pobiera się w gminie Świętoch-  
łowice następujące opłaty:

1. Zaświadczenie każdego rodzaju w  
interesie prywatnym o ile poniżej  
nie są osobno zaznaczone . . . . . 0.50 zł
2. Obejmuje zaświadczenie więcej niż  
jedną stronę pobiera się za każdą  
dalszą . . . . . 1.— „
3. Za żądane przez wnioskodawcę od-  
powiedzi na podanie wszelkiego ro-

- dzaju, o ile nie są poniżej osobno  
zaznaczone . . . . . 0.50 „
- Obejmuje odpowiedź więcej niż jedną  
stronę, pobiera się za każdą dalszą 1.— „
4. Udzielanie odpisów na wnioski . . . . . 0.50 „
- Obejmuje odpis więcej niż jedną  
stronę, pobiera się za każdą dalszą 0.25 „
5. Uwierzytelnienie zaświadczeń opie-  
wających na wartość a) do 100.—zł 0.50 „  
b) ponad 100.— zł . . . . . 1.— „
6. Uwierzytelnienie wszelkiego rodzaju  
odpisów i zaświadczeń . . . . . 0.50 „
7. Uwierzytelnienie podpisów . . . . . 0.50 „
8. Napomnienie o uiszczeniu roszczeń  
każdego rodzaju, prywatno publicz-  
lub publicznie prawnego, których  
termin płatności upłynął . . . . . 0.50 „  
Za drugie i następne napomnienia . 1.50 „
9. Spisywanie podań wszelkiego rodzaju  
w interesie prywatnym . . . . . 1.— „
- Obejmuje podanie więcej niż jedną  
stronę pobiera się za każdą dalszą 0.50 „
10. Przesyłanie skryptów podlegających  
opłacie, orzeczeń władz admini-  
stracyjnych lub sądowych o ile nie jest  
wymagane formalne doręczenie . . . . . 0.20 „

Jeżeli portorjum przesyłki ma-  
jące być wyłożone przez gminę wy-  
nosi więcej niż 20 gr pobiera się  
opłatę w wysokości portorjum.

11. Duplikaty kwitów (pokwitowań) lub  
któregokolwiek oświadczeń wzgl de-  
klaracji pisemnych urzędu gm. lub  
jego organów lub oddziałów służ-  
bowych, o ile nie zaznaczono osobno 0.25 „
12. Wywiady o mieszkaniu, siedzibie,  
pobycie, o stanie, zawodzie, liczbie  
dzieci lub innych przedmiotach osób  
prywatnych. . . . . 0.25 „
13. Zaświadczenie pobytu w gminie . . . . . 0.25 „
14. „ „ „ „ „ „ „ „ „ „ „ „  
wzgl. miesz-  
kania w gminie celem zawarcia związ-  
ku małżeńskiego . . . . . 0.50 „
15. Zaświadczenie jak pod 13 — dla  
obcokrajowców . . . . . 5.— „
16. Poświadczenie za od i przemeldowań  
w urzędzie meldunkowym . . . . . 0.25 „
17. Duplikaty poświadczeń szczepienia  
ospy . . . . . 0.25 „
18. Za i odmeldowania placówek proce-  
derynych . . . . . 0.25 „  
Dla obcokrajowców . . . . . 5.— „
19. Wywiady o placówkach procedero-  
wych osób pr. . . . . 0.50 „
20. Wywiady o stanie majątkowym osób  
prywat . . . . . 0.50 „
21. Wypośrodkowanie lub oszacowanie  
kwot podat. przed nastąpieniem obo-  
wiązku podatkowego . . . . . 2.— „
22. Spisywanie wniosków o odroczenie  
płatności podatków . . . . . 1.— „



23. Za dyceję odmówną na reklamację o daniny komunalne, pobiera się po nastąpieniu mocy prawnej poszczególnej decyzji 1% od wartości przedmiotu spornego najmiej jednak 0.50 zł
24. zezwolenie na używanie publicznych dróg szos, ulic i placów na wykonanie i utrzymanie: a) schodów, wchodów do piwnic, okien i śmietników . . . . . 1.— "  
 b) innych urządzeń . . . . . 1.50 "  
 c) postawienie straganów, kiosków i tp. . . . . 3.— "
25. Wywiady o obowiązkach uiszczenia składek (dopłat) do kosztów urządzenia (budowy) ulic publicznych . . . . . 2.— "
26. Wyciągi i inne świadectwa z akt stanu cyw. (z ksiąg metrykalnych) oprócz opłaty państw. wystawiony na:  
 a)  $\frac{1}{4}$  arkusza . . . . . 0.50 "  
 b)  $\frac{1}{2}$  " . . . . . 1.— "
27. Poświadczenie zatwierdzenia lokatora na podstawie art. 26. ustawy o ochronie lokatorów z dnia 16. XII. 26. r.  
 a) za 1 pokój z kuchnią . . . . . 1.— "  
 b) " 2 pokoje " . . . . . 3.— "  
 c) " 3 " " . . . . . 10.— "  
 d) " 4 do 5 pokoi . . . . . 30.— "  
 e) ponad 5 " . . . . . 50.— "
28. Poświadczenia zatwierdzenia lokatora urzędnika państw. samorządow. i komunaln.:  
 a) za 1 pokój z kuchnią . . . . . 1.— "  
 b) " 2 pokoje " . . . . . 3.— "  
 c) " 3 " " . . . . . 5.— "  
 d) " 4 " " . . . . . 15.— "  
 e) ponad 4 pokoje . . . . . 35.— "

## § 2.

O ile opłaty pobiera się według wartości, a tejsze nie można oszacować, przyjmuje się wartość 30 zł. Za stronę arkusza po myśli § 1 uważa się każdą rozpoczętą stronę napisaną ręcznie lub na maszynie.

## § 3.

**Wolne od opłaty są:**

1. komunikacja ustna, za wyjątkiem poz. 11, 13, i 19 § 1-go,
2. czynności i poświadczenia w interesie publicznym,
3. czynności i poświadczenia ustawowo wolne od wszelkich opłat,
4. zaświadczenia potrzebne do uzyskania rent wojskowych lub powstańczych, renty inwalidzkiej, od wypadków lub socjalnej,
5. zaświadczenie celem osiągnięcia zasiłku na gospodarstwo domowe lub węgla deputatowego,
6. wywiady i zaświadczenie dla władz i publicznych kas o ile udziela się wzajemności,
7. Odpowiedzi na podania ubiegających się o posady wypisane przez Zarząd gminny.

## § 4.

Opłatę należy uiszczyć bezpośrednio po wykonaniu czynności urzędowej do Kasy gminnej lub do rąk żądającego opłatę urzędnika gminnego.

Wysokość opłaty winien dany urzędnik uwiadocznici na poświadczeniu etc. wypisując równocześnie pozycję, pod którą zanotował kwotę w specjalnym dzienniku opłat.

Zarząd gminny może opłaty za czynności spowodowane pisemnym wnioskiem, ścignąć i z poza obszaru gminy za pobraniem przez pocztę. W tym wypadku obciąża się również płatnika i kosztami pobrania.

## § 5.

Naczelnik gminy może na wniosek w poszczególnych wypadkach opłatę obniżyć lub znieść, jeżeli płatnik nie jest w stanie też uiszczyć.

## § 6.

Sprzeciwu przeciwko wymiarowi opłaty należy wnieść do Zarządu Gminy w ciągu 4 tygodni od dnia otrzymania wymiaru.

Wniesienie sprzeciwu ni wstrzymuje terminowego uiszczenia opłaty.

## § 7.

Działający wbrew postanowieniom niniejszego statutu ulegną grzywnie w wysokości 350 zł, o ile według obowiązujących ustaw nie podpadną wyższemu wymiarowi kary.

## § 8.

Statutu niniejszy obowiązuje z dniem ogłoszenia.

Jednocześnie znosi się dotychczasową ordynację poboru opłat administracyjnych z dnia 17. VII. 1925 r. oraz dodatek z dnia 23. maja 1927 r.

Świętochłowice, dnia 8. X. 1928 r.

**Kom. Naczelnik gminy**

(—) W. Polak.

Wydział Powiatowy  
L. dz. W. K. 1558/28

Świętochłowice, dnia 2. XI. 1928 r.

W załączeniu zwracam 1 egzemplarz statutu dot. opłat administracyjnych, który przyjmuję do wiadomości po myśli art. 1. 19, 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów kom. w Województwie Śląskiem w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. VII. 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 17 poz. 30).

**Przewodniczący Wydziału Powiatowego**

(—) Szaliński.

O g ł o s z o n o

Świętochłowice, dnia 19. XI. 1928 r.

**Kom. Naczelnik gminy**

(—) W. Polak



15.

### Dodatek I.

do statutu miejscowego w przedmiocie ustanowienia i emerytowania urzędników gminy i urzędu okręgowego Ruda oraz zaopatrzenia w ów i sierot po tychże z dnia 20 kwietnia—16 czerwca 1925 r.

Na mocy § 6 ustawy o ustroju gmin wiejskich z dnia 3. lipca 1891 r. (zb. ust. str. 233) i ustawy z dnia 30. 7. 1899 r. (zb. ust. pr. str. 141) dotyczącej ustanowienia, mianowania i zaopatrzenia urzędników komunalnych w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 5. VIII. 1926 r. (Dz. Ust. Śl. nr. 29 poz. 35) tudzież rozporządzenia Śląskiej Rady Wojewódzkiej z dnia 26. I. 1928 r. Dz. Ust. Śl. Nr. 8 poz. 17 oraz na podstawie uchwały Rady gminnej z dnia dzisiejszego wydaje się dla gminy i urzędu okręgowego Ruda następujący dodatek do gowższego statutu:

#### § 1.

Do działu III dot.: poborów służbowych dodaje się § 8b następującej treści:

#### § 8b

Dochody z uposażeń służbowych, emerytur i wynagrodzeń za najemną pracę, wypłacanych z funduszów gminy, nie podlegają dodatkowi na rzecz związków komunalnych (Rozp. Prez. Rz. P. z dnia 8. listopada 1927 r. Dz. Ust. Rz. P. Nr. 101 poz. 871).

W przyszłości należy wszelkie dodatki do poborów lub zwolnienia od podatków z których korzystają urzędnicy państwowi, zastosować automatycznie do urzędników gminy.

#### § 2.

Do działu IV. dot.: poborów emerytalnych dodaje się § 9a, 9b, 9c, i § 9d następującej treści:

#### § 9a.

Oprócz unormowanego statutem miejscowym z dnia 20. kwietnia—16. czerwca 1925 r. Dział IV. zaopatrzenia emerytalnego przyznaje się: emerytowanym urzędnikom i t. d. gminy Ruda, w miejscach pomocy lekarskiej i ulg w przejazdach państwowymi środkami komunikacyjnymi ekwiwalentowy dodatek komunalny w tej samej wysokości, jaki otrzymują funkcjonariusze w służbie czynnej na podstawie § 11 ustęp IV. statutu miejscowego Gminy Ruda z dnia 2. czerwca—19. marca 1925 r.

#### § 9b.

Na czas wypłacenia funkcjonariuszom gminy Ruda w służbie czynnej dodatku, przewidzianego w ostatnim ustępie art. 4 ustaw z dnia 9. X. 1923 r. (Dz. Ust. R. P. Nr. 116 poz. 924) i w art. 1 ustawy z dnia 29. X. 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 24 poz. 42) przyznaje się emerytom gminy Ruda, tudzież wdowom i sierofom po tych funkcjonariuszach

oprócz dodatków zaliczalnych do podstawy wymiaru uposażenia emerytalnego, określonych w § 10 rozporządzenia Rady Wojewódzkiej z dnia 15. II. 1927 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 6 poz. 12), 100% dodatku wypłacanego na podstawie ustępu ostatniego art. 4-go ustawy z dnia 9. X. 1923 r. (Dz. Ust. R. P. Nr. 116 poz. 924) i art. 1-go ustawy z dnia 29. X. 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr., 24 poz. 42) i obliczonego w stosunku do miesięcznego uposażenia emerytalnego wzgl. miesięcznej pensji wdowiej lub sierocej.

#### § 9c.

Dodatki wymienione w § 2 ulegną zmianie w miarę zmian dokonanych w odniesieniu do funkcjonariuszy w służbie czynnej.

#### § 9d.

Funkcjonariuszom wzgl. ich wdowom pobierającym zaopatrzenie emerytalne z gminy Ruda służy prawo do dodatku mieszkaniowego na zasadach ustalonych dla funkcjonariuszy w służbie czynnej.

#### § 3.

Statut niniejszy obowiązuje z dniem zatwierdzenia przez Wydział Powiatowy z wyjątkiem § 1, który obowiązuje z dniem 1 kwietnia 1928 r.

Ruda, dnia 9. listopada 1928 r.

Naczelnik Gminy. Ławnik  
(-) Dr. Kopiec. (-) Kynast.

Powyższy dodatek do statutu zatwierdza się na podstawie § 6 ustawy o ustroju gmin wiejskich z dnia 3. lipca 1891 r. (zb. ust. str. 233).

Świętochłowice, dnia 27. XI. 1928 r.

### W imieniu Wydziału Powiatowego

#### Przewodniczący

(-) Szaliński

O p u b l i k o w a n o.

Ruda, dnia 1. grudnia 1928 r.

#### Zarząd gminy

(-) Dr. Kopiec

#### Naczelnik gminy

(-) Dr. Kopiec

### Uchwała.

Gmina Nowy Bytom jest zobowiązana do ponoszenia części kosztów regulacji Rawy, co w myśl § 12 ust. 1 ustawy z dnia 21 kwietnia 1913 r. o Rawie (Zbiór ust. pr. str. 238) jest równie założeniu i utrzymaniu urządzeń i



zakładów dobra publicznego. Uważając, iż pokrycie kosztów komunalnymi podatkami, opłatami lub innymi dochodami jest wskazane w interesie publicznym, Rada gminna uchwala, nie pobierać specjalnych dopłat do pokrycia dotychczas powstałych i w przyszłości powstających kosztów regulacji Rawy, przypadających na gminę Nowy Bytom.

Niniejsza uchwała podlega zatwierdzeniu przez władzę nadzorczą.

podp. Machoń Biedrzycki Twardoń

Drugostronną uchwałę zatwierdza się na podstawie artykułów 1, 23 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w Województwie Śląskiem w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z 8. VII. 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 17, poz. 30).

Świętochłowice, dnia 21. XI. 1928 r.

**W Imieniu Wydziału Powiatowego**

Przewodniczący

(—) Szaliński.

Powyższe daję do publicznej wiadomości.

Nowy Bytom, dnia 28. listopada 1928 r.

**Naczelnik gminy**

(—) Machoń

7.

# K O M U N I K A T Y.

## Opieka nad dzieckiem.

W ostatnich 25 latach opieka społeczna nad dzieckiem stała się w krajach zachodniej Europy nadzwyczaj ważnym ogniwem w całokształcie opieki społecznej. Zawdzięczać to należy dwom okolicznością: wielkiemu postępowi nauki lekarskiej o niemowlęciu, a z drugiej strony zastraszający spadek urodzin, a przez to niebezpieczeństwo wyludnienia. System jednego i dwu dzieci w krajach wysoce kulturalnych zagrażał zaczął potęgze liczbowej poszczególnych narodów. Z tego też powodu każde nowo narodzone dziecko trzeba było otoczyć szczególną opieką i zredukować do minimum śmiertelność dzieci w pierwszych dwóch latach życia, bo te dzieci są naj-

więcej zagrożone różnymi wpływami z otoczenia. — Według statystyk z różnych krajów wynika, że największą śmiertelnością w pierwszych 2 latach życia posiadają kraje takie jak Rumunia, Włochy i Polska, bo wykazują zastraszającą cyfrę 23 % śmiertelności, Niemcy 12 %, Francja 11 %, Szwecja i Norwegia 5,5 %. Że ludność naszego kraju mimo tak wielkiej śmiertelności nie zmniejsza się, owszem notujemy najwyższy roczny przyrost ludności o 1/2 miliona, o więc największy tuż po Włochach, zawdzięczamy nadzwyczajnej płodności polskich rodzin.

Okoliczność, że Polska kroczy na czele tabeli ludów z największą śmiertelnością dzieci, powinna nas oblać rumieńcem wstydu boć dowodzi to niskiego stanu kulturalnego naszej ludności.

Powiat świętochłowski wykazuje statystykę śmiertelności dzieci przewyższającą najwyższe cyfry przeciętne Polski i dochodzi do 30 %. Temu smutnemu faktowi musimy wszyscy powołani do tego przeciwdziałać z całą energią i wszystkimi możliwymi środkami.

Co składa się na tą wielką śmiertelność niemowląt.

Największy kontygent dają niemowlęta nieżywo urodzone i zmarłe tuż po porodzie, jako tak zwane dzieci niezdolne do życia, co najczęściej nie jest prawdą, bo przy odpowiednich zabiegach, większość tych dzieci możnaby utrzymać przy życiu. — Drugą ważną przyczyną zgonów niemowląt, to zaburzenia jelitowe skutkiem złego karmienia i nieumiejętnego pielęgnowania. Trzecią przyczyną licznych zgonów to zapalne stany dróg oddechowych. Wszystkie inne przyczyny jak choroby zakaźne, odra, płonica, błonica, gruźlica, odgrywiają podrzędną rolę.

Nie chodzi o to, że największą śmiertelność wykazują dzieci niezdolne i gotowe tych dzieci umierać i na te dzieci trzeba zwrócić szczególną uwagę.

W walce z śmiertelnością dzieci pierwsze miejsce należy przyznać Państwu, ale nie może ono samodzielnie walczyć, a zarządzeniami dotrzeć wszędzie tam gdzie tego potrzeba. Wyprowadzić władzę państwową do skutku i ostatecznie skończyć z tą chorobą. W tej mierze dążąc do stworzenia w Warszawie Polskiej Komisji Pomocy Dzieciom, którymi kierują rodzice, należy walczyć o lepsze warunki życia i karmienia. W tym celu należy stworzyć w każdej miejscowości placówki opieki nad dziećmi, które będą miały do dyspozycji lekarzy i pielęgniarki. Takie to stacjom w pierwszym rzędzie maja do wykonania kulturalne kraje, które w tym celu dążą do zredukowania śmiertelności dzieci.

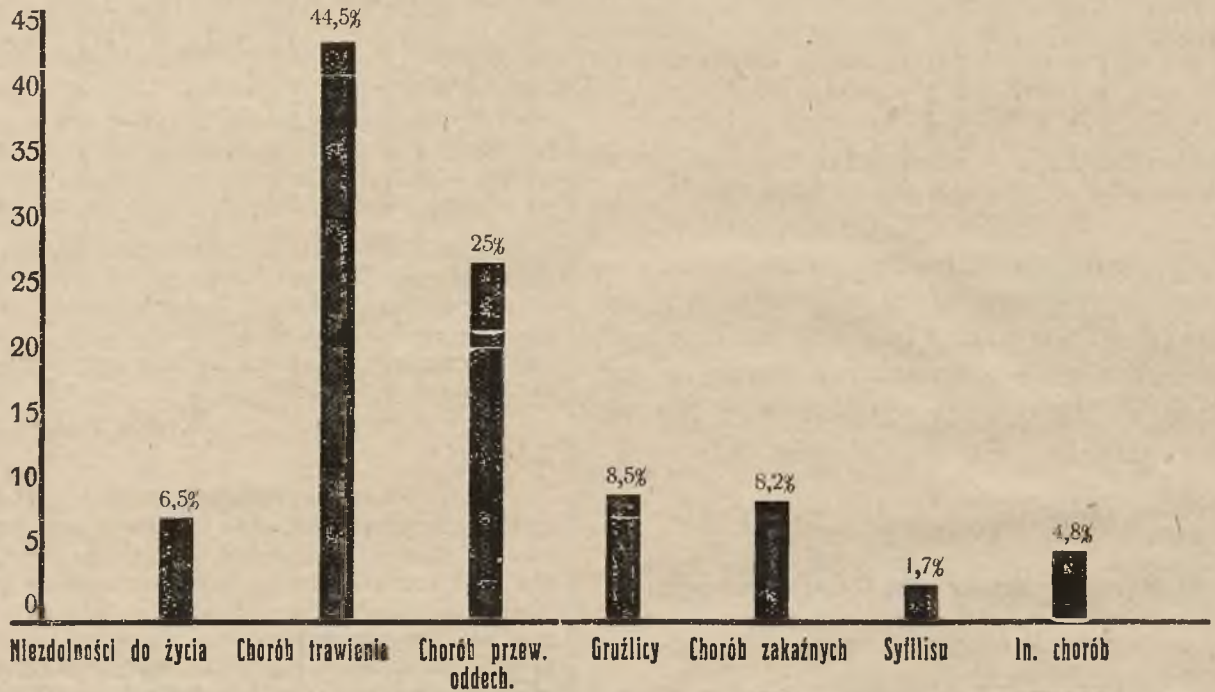
Parizei podaje tabelę, która ten wpływ naj-  
lepiej ilustruje.



## O D C Z E G O D Z I E C I U M I E R A J A

Na 550 przypadków śmierci dzieci w 1-y roku życia urodz. w stacjach opieki n. niemowl. w 1923 r. zmarło z powodu:

TABLICA I.



Najwięcej naturalnie zagrożone są dzieci uboższej warstwy ludności, bo tam i higieniczne warunki rozwoju dziecka i opieka jest niewystarczająca, dlatego to wkraczać tu musi opieka społeczna, która szerząc uświadomienie wśród matek o racjonalnem pielęgnowaniu dzieci i niosąc pomoc materialną, gdzie jej potrzeba, może dokonać cudów i to takich jak w krajach Skandynawji, redukując śmiertelność dzieci do 6%.

Nie zdziwi nikogo, że największą śmiertelność wykazuje dzieci nieślubne i połowę tych dzieci umiera i na te to dzieci trzeba zwrócić szczególną uwagę.

W walce z śmiertelnością dzieci bierze ważny udział Państwo, ale nie może ono swojemi ustawami i zarządzeniami dotrzeć wszędzie tam, gdzie tego potrzeba. Wyręczyć władzę państwową może samorząd i ofiarność społeczeństwa samego. W tej myśli działając utworzył się w Warszawie Polski Komitet Pomocy Dzieciom, który każdą inicjatywę miejscową popiera moralnie i materialnie. Inicjatywa miejscowa zaś winna iść w kierunku tworzenia w każdej miejscowości Stacja Opieki nad niemowlętami, lub poradni dla Matek i Dzieci. Takim to stacjom w pierwszym rzędzie mają do zawdzięczenia kulturalne kraje swój mały odsetek śmiertelności dzieci.

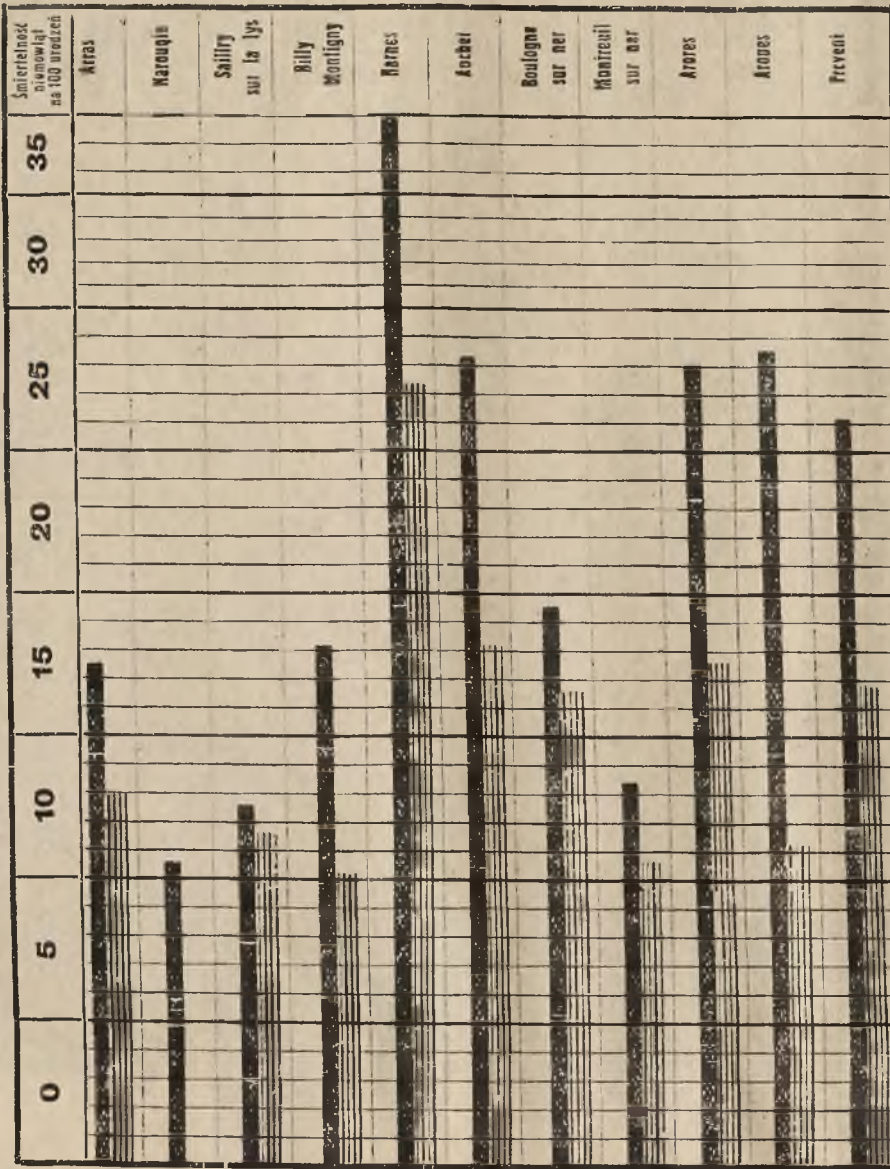
Poniżej podaję tabelę, które ten wpływ najlepiej ilustrują.

# Tablica II.

## II MIAST

### 1898 BEZ PORADNI

### 1904 Z PORADNIĄ



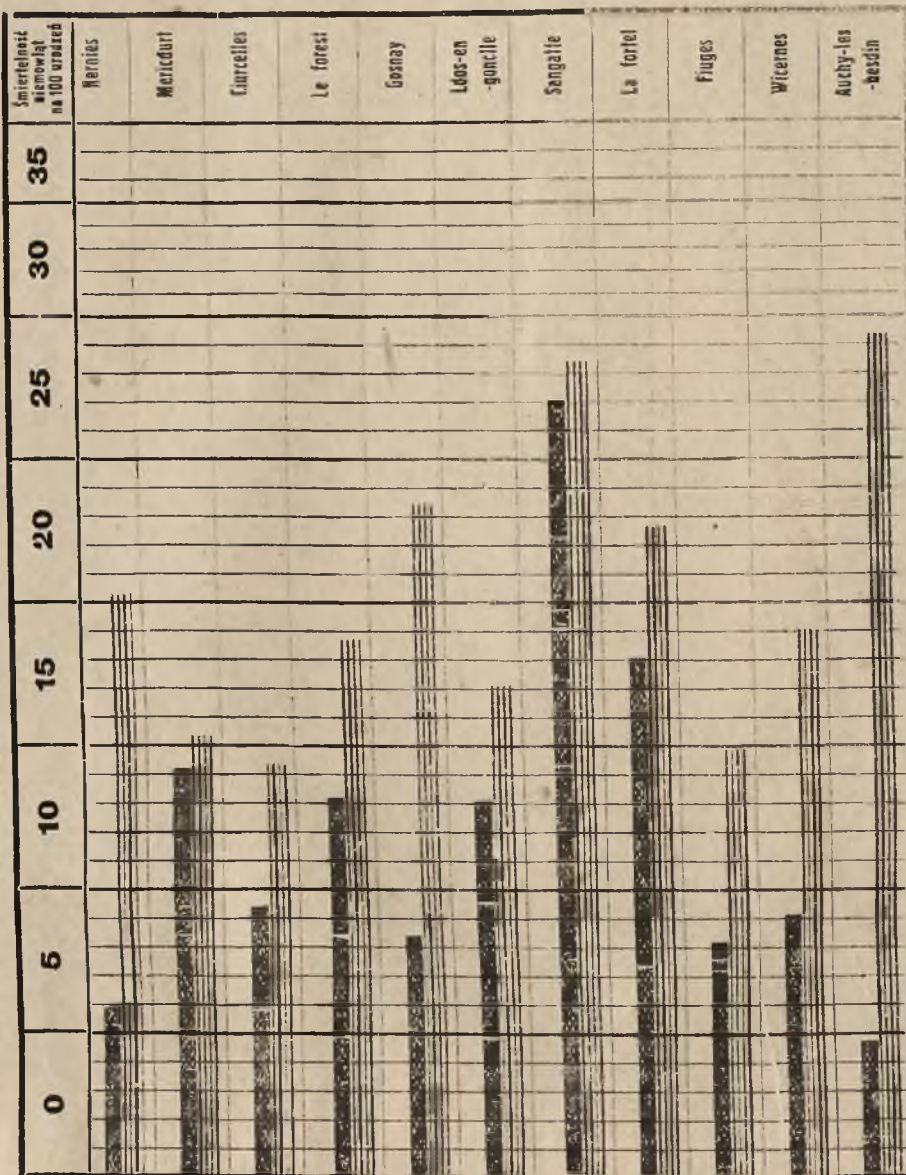


# CALAIS

## II MIAST

1898 BEZ PORADNI

1904 BEZ PORADNI





Czemu to przypisać tak wybitny wpływ poradni na zmniejszenie się śmiertelności niemowląt?

Otóż poradnia popularyzuje zasady pielęgnowania dziecka, jego żywienia, jego potrzeb, i zabezpieczenia go od chorób, wogóle poucza matki o higienie ciąży, porodu i położu.

Poradnia poucza, że celem zwalczania śmiertelności dzieci należy w pierwszym rzędzie otoczyć pieczołowitą opieką kobietą ciężarną, przeciwdziałając zaburzeniom w odżywianiu niemowlęcia, które zwłaszcza latem są prawie jedyną przyczyną śmierci tysięcy niemowląt, propaguje ona karmienia dzieci piersią matki, bo laszka to najczęściej zabójstwo dziecka.

Stacja opieki nad niemowlęciem, czyli poradnia dla matek i dzieci ma więc za zadanie:

1. Rejestracja dzieci do lat 2, a zwłaszcza tych, które z różnych przyczyn potrzebują społecznej opieki.
2. Okresowe oględziny dzieci, dokonywane przez lekarza.
3. Pouczenie matek o zasadach i sposobach karmienia piersią, odżywiania sztucznego, pielęgnowania niemowląt i zabezpieczania go od chorób zakaźnych.
4. Otoczenie opieką doradczą i kontrolę dzieci w ich mieszkaniach.
5. Udzielanie niemowlętom wszystkich tych przedmiotów, które są niezbędne dla przeprowadzenia zasad higieny.
6. Sprzedaż mleka pasteryzowanego, względnie udzielania go bezpłatnie rodzinom ubogim.

Jak urządzić taką poradnię podam w następnym artykule.

(—) Dr. Hessek.

lekarz powiatowy.

### Gmina Orzegów.

Wydział Powiatowy w Świętochłowicach zezwolił na podstawie art. 1,10 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. VII. 1926 r. (Dz. U. Śl. Nr. 17 poz. 30) gminie Orzegów na pobór na rok 1929:

50% dodatków do opłat państwowych na wyrób, oraz

59% dodatków do opłat państwowych na sprzedaż trunków, przetworów wódczanych i spirytusowych.

### Urząd Okręgowy Chebzie.

Dnia 29. XI. br. o godz. 8,45 zawałił się w kop. Pokoju wskutek nadzwyczaj potężnego wstrząśnienia gór chodnik na długości kilku metrów przezco zostali zasypani pracujące tam rębacze Franciszek Pajak z Zgody oraz Wilhelm Kasperk z Nowejwsi. Dzięki natychmiast rozpoczętej akcji ratunkowej udało się po 2 1/2 godz. wydobyć rębacza Kasperka z odciętymi nogami, będącego jednak jeszcze przy życiu. Natomiast rębacza Pajaka wydobyto dopiero o godz. 17,30 niezwygę

## Ogłoszenia.

**KAROL DWUCET**  
**WIELKIE HAJDUKI ul. Piastowska 14**

**Stolarstwo dla budowli  
i mebli**

**z ruchem maszynowym  
Wszelkie opracowania  
drzewne.**

Telefon nr. 1191.

Telefon nr. 1191.